

大清光緒三十年

本館新開除禮拜外每日出論一  
紙外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除本報外英法各國各  
借工本從優採辦釘書裁  
刊印各樣單件並有英各  
體活字及各式花邊等延  
西文排印工藝精所有中  
印字大小機器均用精工刊

# 叻報

第千七百四十九號

印工絕倫並延有文士書  
寫各體文字現由上海購  
刊各種新式價甚相宜再  
本館所登各項原稿其有  
世道人心者附登否亦須  
成文於人後離其者概不  
登錄更須寫明里來札向  
自來稿收回也本館不白  
將原稿收回也本館不白

甲辰六月廿一日

Printed and Published by See Ewe Lay 二拜禮號二月八年四零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

生死之關係 ○大英國名醫戴利和先生云夫人生之病痛皆以肝胆為主肝病則頭痛眩風  
濕骨痛口出臭味飲食不消及生痔瘡癰癤等症如胆病則面白血弱胃腸結滯諸病叢生婦女則月經不  
調及經前經後腹痛等症如有是症不早調治待症深之日生死之際欲治不得可不痛哉可不慎哉凡事  
須未雨而綢繆勿臨渴而掘井故每見頭痛鼻流頸癰耳鳴痔瘡腸結血竭及夜不成寐之時則須即  
服戴利和先生所製肝胆補丸專治人心肝胆之病無不應驗如响請試一竭則知其妙即婦女月經不調  
腰間作痛亦可服食○服法 每晚臨睡時可服二丸以水或湯送下腸結滯多者可服四丸小兒五歲  
以上者可服一丸五歲以下者則服半丸 如遇皮生瘡毒打瘡苦果各症則須即服此丸以去其毒後服  
本藥房所製解毒藥丸十日之間即可全愈亦不復發 ○每樽價銀七角半 買上一打九扣  
大英一千九百零三年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售各藥房亦有代售

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向來精美專揀選上等地道烟葉配製素  
蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射  
經被本號查出提拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等  
字號之烟作為假冒招牌希圖煽騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用  
朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀  
其作偽之人以及代為存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告  
光緒三十年六月十六日 至  
朱廣蘭啟

## 西征謠語

或問岑督此次西行其能成功否僕曰岑督頗有威望為各將弁之所佩服今乃不憚艱險親自督師各營  
將官不敢規避其勇氣富有較前奮勇者凡師貞之利鈍視乎主帥之威令若何知有軍法不知有敵者勝  
玩視軍法私心畏敵者敗岑督固能嚴申軍法者也其可操勝算者一亂黨之軍械終不如官兵之多且良  
且素不簡練其可操勝算者二亂黨分爲數起一曰游二曰土三曰散勇各不統屬其心不齊其可操勝算  
者三亂黨之所長者在於伏擊岑督素知西省之形勢可以窺其所守焉其可操勝算者四有此四者岑督  
其成戰功乎然祇能擊之使散若謂掃數肅清恐未易遽為期許也蓋西省山嶺重疊伏莽之處尚多又風  
會所趨人心思亂猶之野草風吹便生岑督雖有端亂之才恐為時地所窘故曰肅清自難也且此次西省  
之亂雖敢於蘇而成功於王而助其延蔓者則固岑督也何以言之當其同梓平亂之時謂各官迫民致叛莫  
釋亂黨之怒以開招撫之階詎其說一倡特為煽亂者之所藉口一唱百和竊然從之岑督又何以多召外兵  
終有人地生疎之慮乃授權於各鄉之紳士使辦鄉團殆謂多一團丁即少一亂夥又可補兵力所不及而  
為亂黨抄截之資也一舉而三善俱備故雲帥以為得計焉殊不知禍胎即由此生出緣各鄉之為團長者  
多是貪劣之惡紳其稍知自愛者不肯襄辦一得權勢之後即將鄉族中之誰會為盜誰是其親屬誰可擇  
肥均一一誅詰於心內於是某家有不法之子弟則恐嚇其父兄使繳花紅以潤私囊抗之者則禍之其雖  
已曲從而免於死於仍有怨言者亦禍之威福自雄不可測也身受其毒之子弟每每不平積而成讐讐以  
從亂為報復之地若而人者非亡命之徒哉如之何舉團長以驅之也人當悲憤難洩之秋則殺心易起乘  
既有所威迫安得不投入綠林西省之遍地黃巾旋滅旋聚殆由於此雲帥第知辦團助剿之善而不計其  
流禍如此其深也大抵雲帥忠剛有餘才仍不足其所以待將士者有責成而無指畫功則歸於已罪則該  
於人以此而統率三軍似非冥無遺策之上將且賦性過急凡辦一事每不能始終貫注以底於成試觀其  
改換營規終於游移罔決便可窺約一斑矣雖然名實能副之人從古亦難其選況求之於叔季之世哉故  
雲帥仍是鐵中之錚錚者倘有多才善算之幕友以匡其不逮而盡其所長則現在未竟之功儘可償於後  
日但未知卻超為其所用否耳 錄中外新報

諭旨恭錄 ○五月十九日軍機處交片奉 上諭岑春煊電奏柳州府紹字各營驍勇文武各員

願民額手如嬰兒之得慈母自庚子亂後而餉源斷絕不得已就地籌捐下令未終輸將恐後今日於七釐四釐以外所謂九釐捐者皆商人自  
立名目以為報効另添鹽捐車捐等項事近搜括而眾無怨言當地方凋敝之餘歲增入款數十萬金非平日德惠所感易克臻此該將軍兩任  
吉林內政外交之事實也至其持躬不苟以誠待人終其身如一日任偏裨時與士卒共甘苦人所同而處處護民則所獨勝仗所獲財物雖  
馬臣位必設法還諸民間再以其餘分賞部卒絕不自私故治軍數十年兵畏其威民戴其德即領守吉林先後共四十年節儉一如寒素絕  
食杜請託廉明之稱遍於遐邇雖外人之勢力亦不敢干以私祇以近來時事棘手憂憤之餘中夜與歎病而不寢實時勢有以致之當此大局  
未定正賴該將軍輔救維持不圖天不假年中外之人同為歎惜奴才富順述其生平梗概如此而歷艱險處危疑情形有非筆墨所能盡述者  
悉從前略諳就耳聞所及據實具陳相應請 旨宣付史館以備採擇現據吉林閩省紳士峻昌等公懇 奏請於吉林省城捐建專祠藉伸報  
享等情奴才經已另片陳明但該將軍立功省分尚多可否一併建祠以彰忠藎之處出自 高厚鴻施所有查明前將軍戰功政績緣由理  
合恭摺具陳伏乞 皇太后 皇聖鑒訓示謹 奏奉 硃批著照所請該衙門知道片併發欽此

**上海專電** ○本坡實得力太晤士西報接到十八日上海發來專電云芝罘風傳十七日日軍已陷旅順死傷一萬四千名云云又由  
威海傳來可靠之消息所言亦同在旅居上海之日人竊料此信諒非虛謬因為日軍近已預備一切必欲攻破旅順方休云 按記者于本年  
元月初六日即已著論登報備陳旅順形勢及難攻易守與日前華軍易于失陷今日日軍難于得手各情形蓋因當時坡中哄傳日軍已陷旅  
順記者故以斯論析之也維時日軍初勝士氣方揚即傍觀擬議者亦未必盡信吾言之不謬詎知時至于今已經半載日本已耗去無限資財  
圖塞港口而未塞損去無限期命欲爭要地而徒爭嗣又屢改方針務求一當前命大將與保潔專攻旅順嗣已改派乃木大將矣前以嚴迫困  
之者後以柔軟困之矣前欲以水師由口門奏效者後欲以陸軍由後路夾攻矣當茲時會記者之言驗而日軍之力亦痛斃據芝罘又有日陷  
旅順之傳聞雖是否尚難懸擬即使實有其事然彼日軍死傷至如是之眾則此地難攻之處不已昭然共喻哉一將功成萬骨枯戰禍之不可  
輕開有如此者

**香港專電** ○本坡實得力太晤士西報接到十七日香港發來專電云新任港督拿制軍經已到港矢誓視事當眾宣言香港中商務之  
盛甚願廣東九龍車路早日竣工云 按近聞有美人某欲在廣東開築車路透往他處又聞岑督欲索回廣東車路之權自行建築苟一有成  
則利不在港故制軍于蒞任伊始即以是為懷來也

**俄日仗務特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京發來特電云日將奧保潔報稱據俘獲俄將所言大石橋之役俄之大  
將沙加羅夫 千打勝 羅城皆已受傷統計俄軍死傷二千名日軍一千名云 同日英京特電云某俄報隨駐俄軍大營探訪人致電回俄  
云大石橋之戰日軍之靈活實屬出人意外當戰至將夕時諸俄將之意皆以為俄軍必勝不意日軍突出奇兵分攻左右兩翼故俄軍不  
得不退云該探訪又深贊當時俄軍炮火如是猛烈而日軍毫無退怯誠屬勇敢殊常統計俄軍死傷約在千名之譜云 按是役日將奧保潔  
報稱俄軍死二千名與該探訪所言大異然觀自此次開戰以來日將所報軍情毫無諱飾則奧言可信無疑也

**俄事特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京發來特電云各報所論俄國軍機大臣里威被害之事命謂此事必因內亂  
復起當二十年前此等內亂經已平復一次云 同日英京特電云勞打電局駐俄京探訪人致電回英云俄廷刻已查知現有匪徒私結一篇  
細測該黨之意乃欲加害于刑部大臣毛勝美夫事因十七日該大臣乘坐馬車前往車打敷夫在路上時被人以石擲破車窓以此便知其意  
旨云

**德俄約成電音**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京來電云德相武羅現在德京與俄國財政大臣威智全將俄德所訂商  
約畫押云

**俄事電音**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京來電云英京日日電報駐俄京探訪人致電回英云俄國芬蘭省首府夏聖  
科之地方現在辦理境內之事異常嚴厲已將該處素饒聲望之人多名革逐出境云 同日英京來電云俄國軍機大臣里威被害之事刻下  
英廷及美國軍機處均有致電向俄皇唁慰云

**英俄交涉電音**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京來電云英廷近因英輪耐逸哥登打在橫濱海面被海參威俄國戰船  
擊沉一事經致浮羅底書詰責俄廷此書現在已由駐俄英公使送交俄廷云

**法教決約電音**

○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京來電云法國各廷臣全在法京集議甚久然後議定致電羅馬教皇傳  
問電中畧言法國與教皇交誼從此決絕云 按法國君臣上下誰非該教中人又何敢與教皇決絕亦何致與教皇決絕蓋教皇乃該教中尊  
無二上之人除却叛教之外萬無與之決絕之理也尤可異者在中國之教士法則力以保之在歐洲之教皇法忽詞而絕之自是理乎抑法國  
從此既與教皇決絕遂將在我中國之教士束而弗顧乎事之駭聞因若斯乎

**依裁令名**

○近自俄日開戰以來歐洲人士日間無限俄軍屢敗于日將黑木為憤即剪髮其之手以故同心者幾於絕跡今聞有



啟者英祖家

俄施那士局

所製之香水

粧粉香

不精登求精

所有會經購

用者亦莫不

稱爲美善故

得退還馳名

至今已久惟

叻坡諸人絕

少購用未及

遇知其美倘

諸君有欲

購買者託本

公司爲之代

理儘可依期

購到特此佈

聞

大英一千九

百零四年二

月九號

EST. 1760 JOHN GOSNELL & Co. Ltd. EST. 1760

SOLD EVERYWHERE



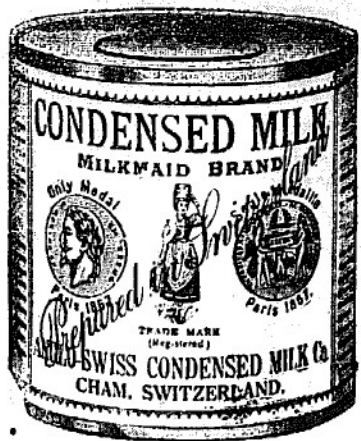
GOSNELL'S LATEST!!!

Wholesale Agents - PERTILE & CO., SINGAPORE.

花模刺香梘

啟司公利地巴人理代坡嘉新

# Milkmaid



CONDENSED MILK  
MILKMAID BRAND  
Only Made in Switzerland  
PREPARED BY SWISS CONDENSED MILK CO.  
CHAM, SWITZERLAND.

啟者此正紅字人號牛乳  
第一上好天下馳名及此  
乳膏真實原庄未有抽出  
其油其膏  
食此牛乳  
補益之  
有也

實無戲言祈買牛乳者請  
認明人號紅字切勿有誤  
特此通聞

光緒廿九年十月初十日

中國通商銀行

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年即光緒廿二年十月初八日恭奉中國朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩

總理處設在上海

本銀行又分設於廣東

芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津

等處 本銀行所爲牛理乃買賣以上各地之單及代

以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向

本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本

行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月月銀期者每月利息三八仙半

六個月月銀期者每月利息四八仙半

十二個月月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年拾二月二十號

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

者利模魯申香水

## 司各脫滋補鰵魚肝油



此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色傷破金吐血癆瘵小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男女婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲真貨 諸君賜顧請認明標誌庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理 發售

聲明告白 ○啓者敝信祥自壬寅年十二月間張由黃善餘招股始創管銀發押計黃善餘司事年餘一向無異近因與合併人等滋生口角至昨十三日忽見叻報告白謂開除黃善餘司事之職所有買賣揭借簽名均已無權須由余焯和或余順禮簽名方得爲據又有啓信祥衆股東特啓字樣然啓信祥股份頗多未必盡信余焯和余順禮二人倘衆伴決相信此二人須出齊各占股人名字登誌告白方得爲據不然黃善餘在啓信祥之權如舊惟銀兩交余焯和管理先此聲明尙希與來往各 寶號 井合併諸君均鑒此佈  
光緒三十年六月十四日

及紅標頭 諸君欲購此酒者請到本公司採



買可也其  
餘各處酒  
店均有發

售請認標頭便不致悞此佈

大英

一千九百零四年五月九號

慕娘公司謹啟

嗎根代望即有利銀告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元 本銀行總局字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期以者三八仙半息算 三個月限期三期者以八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號

鳴根代有

噶根代有利銀行駐叻總理人兒下士馬羅啟

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬八千一百三十三兩第六年底有一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西園公司為之代理並舉名望華商四位共為董事即陳君若錦余君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之鈔實地靈牙叻沙叭級西園宜公勝蘭土庫之總密術陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到以此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤屬合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而憑單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時價值一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時價值一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時價值二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及余君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人眾太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公款積聚存項或欲給子女之費及食力之輩年中瞻餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度現該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已撥十二畝建屋三十八間向餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目親乃在通衢大道闊駢闐之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鐸伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人綴巴屑詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君治卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號

所喜坡代理人已習由



加 怒 鈕 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真偽而諸君所  
有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益  
也啟者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之為聞

新嘉坡五坡嘉新  
嘉怒鈕公司  
專辦祖家頂上美酒  
前膠原庄諸君此標  
認明印標



嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之為蘭池酒者務必留神細察  
勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞  
大英一千九百零三年二月廿三號 嘉怒鈕公司謹啟

**拆股聲明** ○啟者新嘉坡十八間前門牌第六十號榮業號作樹膠生理自光緒二十年四月開創從前同心經營素無異議今因吉合即胡瑞吉志圖別業願將名下所得股份拆出全請到劉崇正劉美記諸位老爺駕臨秉公核算清楚吉合即胡瑞吉名下所有之項當公親面前如數交領清楚即將吉合即胡瑞吉名下股份批部註銷已于五月廿二日一律歸割清楚嗣後榮業號生理盈虧不干吉合即胡瑞吉之事先此聲明免滋後論  
光緒三十年六月二十日  
新嘉坡十八間前榮業號謹啟

**告白聲明** ○啟者牛車水掃勿里芝律街第八十號門牌德盛春號乃余石依自創什貨生理前經用余文盛在店內為辦貨兼理店務至今余文盛志圖別業業經已辭出以後余文盛如有與人及諸寶號認借銀項交關來往之事與本號無干涉先此聲明以免後論  
光緒三十年六月十八日  
德盛春號謹啟

**憲** 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票承充工役事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可於西一千九百零四年鳥凡月六號即華六月二十五日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將該項工役開列  
在虎牌實得力有屋八間門牌第十二號 第十三號 第十四號 第十五號 第十六號 第十七號 第十八號 第十九號  
招工將各屋拆卸并將灰土瓦礫運往他處  
如欲知其情形及觀圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向大才副查閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣向營造司署大才副取討印便之票簡照式填寫方能合用至於承取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示  
大英一千九百零四年七月三十號

**承頂聲明** ○啟者那美朱律街門牌四百七十六號原日華昌陳發仔所創茲因志圖別業願將招牌舖底家私什物項與富記承受準於本日交易自交易之後任從用回華昌字號加入富記二字永遠經營此後生理盈虧不干華昌陳發仔之事如華昌陳發仔前有與外間揭借會兌保認各項經手均歸原日華昌陳發仔自行理楚與新承富記無涉先此聲明免滋後論  
光緒三十年六月十七日  
承頂人富記謹啟

**拆股聲明** ○啟者芳林基第十六號門牌順成號椒蜜店係由許鴻琳許琢如于去年八月間合股開設今因許琢如志圖別業願將名下股份抽出爰請公親秉公核算明白即將生理算至本年五月廿九日止截許琢如應領銀項經在公親面前收訖此後生理盈虧概與許琢如無涉而許琢如有在外間交接各事亦與順成號許鴻琳無干特此佈 聞  
光緒三十年六月十六日  
順成號許鴻琳謹啟

**公議禁夾錫單** ○竊以貿易有無原期同沾利益亦變通規例端賴眾志成城故西人經營商務之局凡立章程必集眾商議妥方舉行互相遵守洵法美而意良宜其商務蒸蒸日上也叻坡自歸英轄樂經留心整頓方成大邑通都我華人之處此營運者巨費殷商固爾首屈一指惟於商場交易所立規則未見妥協持平又何怪我營糖各家議禁夾錫單哉蓋叻中交易還賬夾錫未有便鋪先立單作準此例行之已久原非今日始設第是錫單之夾常至久緩未還雖買者可以遷延寬限而貨者實多窒礙吃虧安邀我營糖各家商議更立規則而革頑風茲議由本年七月初一日起凡諸 寶號惠顧糖味所還賬項仍從二八夾錫惟當現還不得先以錫單準用若所夾之錫未便須當還銀每百元許扣錫水二元此於買者固有獲益料能樂從無所異議至我營糖各家既經議行是例宜各遵守勿陽奉而陰違因私情而取約倘有背盟逆例一經察覺議罰銀五百元充作公款以為取約者戒口恐無憑特立公約蓋印為據

光緒三十年六月十五日 大英一千九百零四年七月廿七號

**示諭照錄** ○大英欽命彭亨輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人承購彭亨管轄各碼以贖三年為期由英一千九百零五年然哇里月一號起至一千九百零七年利心末月三十一號止為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承贖各碼者其票當于出示之日起至本年鳥凡月三十一號以前投交本署以憑選擇茲將所購各碼開列  
賭碼 酒碼 當碼 片土碼 熟膏碼 紅烟牙烟碼  
何事業須要寫明其票外亦須寫明投交本署承贖該各碼字樣并問輔政司署大才庫取討印便之票簡照式填寫方能合用加投中之票其人須先交六個月餉銀 皇家方許其人承辦至于棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示  
大英一千九百零四年七月二號



代理火燭保險告白  
 啟者本公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及威麥急勿禮登保火燭險公司代理保險各事 諸君有欲買保者請臨本公司面商便安至于賠償之項極為快捷特此佈 聞  
 大英一千九百零四年二月廿四號  
 代理人新嘉坡兼武里公司謹啟

啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各埠諸國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限



棉蘭粉食服孩小製精司公蘭棉

告公司內以便 詳君查致有欲購買者 買臨為盼此佈  
 大英一千九百零四年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 全啟  
 棉蘭粉有限公司 全啟

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾獲呈送美國英國法國中國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純



金雞鐵樹 補功藥酒

請認此標為記

無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈  
 大英一千九百零三年十月廿九號

煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心  
 新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟



鳥標牛奶發售

Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠

Milk

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛奶其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛奶無能與匹此標之牛奶收藏雖久質地依舊堅

凝并不變壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老機公司啟

三品酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式雖傳有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君購



買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小瓶包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啓

明嗎也洋行謹啓

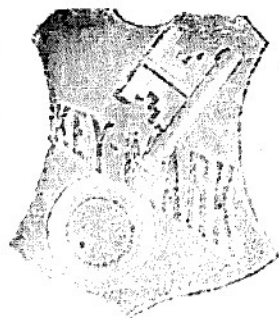
鳥蜜酒發售



啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭票鳥蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啓

明嗎也洋行謹啓

蜜酒出售



啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶瓏四里末望加錫檳榔嶼日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
大清光緒廿七年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啓

明嗎也洋行謹啓



鐵櫃名



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以為諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售



敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者  
蓋補佐饌中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啓

明嗎也洋行謹啓



舊烟土一千一百三十五元	新烟土一千一百三十五元	上印錫 七十三元三角	叻白椒 九元	叻青每担 五元五角	叻青每担 六元	巴青每担 六元	金盾行情 金盾一個 十元三角半	印度盾 一百元兌 一百四十六盾	爪亞盾 一百元兌 一百十八盾半	滙票行情 銀行利息 九八仙	滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 五元	滙厦門 銀行現銀票一百元銀行貼出 六元半	滙汕頭 銀行現銀票一百元銀行貼出 四元半	滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百十七盾	滙泗里末 銀行現銀票一百元值 一百十九盾	滙三寶瓏 銀行現銀票一百元值 一百十七盾	滙望加錫 銀行現銀票一百元值 一百十九盾	滙井里汶 銀行現銀票一百元值 一百十七盾	滙仰光 銀行現銀票一百元值 一百十九盾	滙加里吉打 銀行現銀票一百元值 一百十七盾	滙上海 銀行現銀票 一百四十七盾	商人三十日期票 七十五兩半
-------------	-------------	------------	--------	-----------	---------	---------	-----------------	-----------------	-----------------	---------------	---------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	---------------------	-----------------------	------------------	---------------

網略	多士	輪船	廿二日	上午九點	明馬也洋行
實勝	龜	輪船	廿二日	下午三點	開
巴南	亞沙漢	輪船	廿二日	下午一點	鳴也洋行
美勝	亞沙漢	輪船	廿二日	下午四點	遮旦弟利士
三發	長荷里祿	輪船	廿二日	下午四點	又
山口洋	坡望葛	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
橫嶼	喜美	輪船	廿二日	下午三點	棉示必洋行
日裡	又	輪船	廿二日	下午四點	益隆棧
嗎辰	萬隆	輪船	廿二日	下午四點	又
荖聿	峇力巴板	高低	廿二日	下午三點	實得力公司
麻六甲	碩蘭義	輪船	廿二日	下午三點	又
芙蓉	吉龍	大白蠟	廿二日	下午二點	莫提得洋行
檳榔嶼	枝實那	輪船	廿二日	下午四點	福盛號
文島	而而嗎也	船	廿二日	下午四點	山仰公司
巨港	又	輪船	廿二日	下午四點	瑞盛號
加勝巴	仰安	輪船	廿二日	下午三點	又
井里汶	三寶瓏	輪船	廿二日	下午三點	振昌號
彭亨	嗎礁丕	輪船	廿二日	下午三點	開
北干	丁加奴	吉蘭丹	廿二日	下午二點	安和號
三寶瓏	本智亞	那船	廿二日	下午三點	安和號
山口洋	坤甸	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
望加麗	麥絲	輪船	廿二日	下午三點	法國公司
峇眼	又	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
峇株巴葛	永豐	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
加勝巴	里巴那	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
彭亨	永興	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
北干	蘭丹	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
加勝巴	勝申	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
望加麗	勿老	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
峇株巴葛	霜俄勝	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
望加錫	萬鴉老	輪船	廿二日	下午三點	遮旦弟利士
前發來電云	英國郵船名哥羅圖	打於本月十九日	高浪	遮旦弟利士	遮旦弟利士
香港	上海	各處			

上等蜜酒發售



啟者 諸君若  
買白蜜酒及烏  
蜜酒必須覓此  
狗標之蜜酒此  
狗標蜜酒乃刊  
一狗為記此酒  
質美法良乃係  
最上之品現在  
坡中所沽烏蜜  
酒款式太多  
諸君若有購此  
狗標烏蜜酒則  
可保其為第一  
美酒飲之甚為  
有益一試便知  
不謬也特此佈  
聞

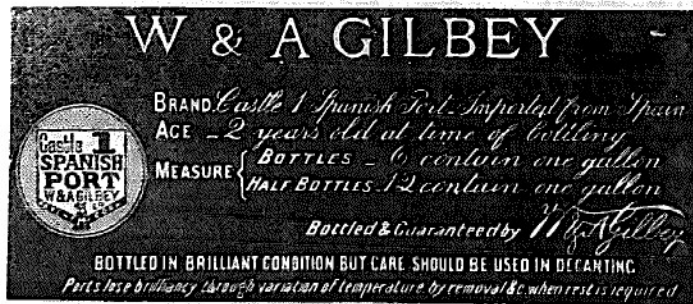
大英一千九百  
零四年二月廿  
二號

光緒三十年元  
月初七日

代理人牙直里

有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售



啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名  
諸君若欲飲溫酒必須購此宜呂美者勿買  
假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃  
溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君知悉

購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與  
此庄畧為相似之勃溫酒以免受愚為要此  
佈

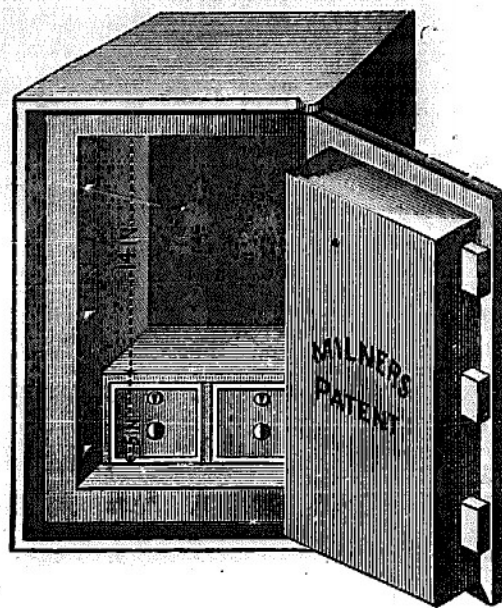
大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟



堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者不解眾人何以專賣賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國



家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購用足見工精料美迥異尋常 諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美 奕 萬 蘭 池 酒 發 客

啟者美奕萬蘭池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變 諸君凡經飲過者無不稱美此酒可保乃法國所



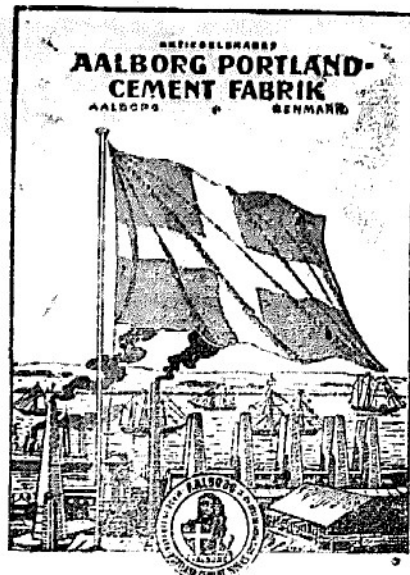
製之酒而且標頭經官注冊不准倣效 諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

# 亞木標祖家灰發客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已  
由本坡營造師宣及麥勝蘭攷驗於西一千九百零  
二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴  
公司實添末月五號來函本師已將存在打里兀納  
實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為攷驗  
茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少  
以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用  
本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又  
將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻稱此  
灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀  
之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗  
祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係  
本公司自運來本坡發售 諸君有欲採購者

玉臨本公司相商便得特此佈 聞

大英一千九百零四年二月五號

代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

# 王帽標蜜酒出沽告白



啟者本公司  
向歐洲運來  
之蜜酒乃是  
上庄之貨其  
味清香而淡  
價值又廉氣  
質又美凡各  
餐館以及酒  
店無不購往  
零沽 諸君  
有欲採購者  
請嘗試之便  
知予言之不  
謬也此佈  
大英一千九  
百零四年二  
月五號代理  
人打里兀納  
實得力門牌  
第六號第七  
號伊啞紗直  
有限公司啟

# 鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素  
有鐵條及鉛索  
鐵釘鐵板白鐵  
片并各鐵器甚  
多 威實杞酒  
車釐萬蘭池  
酒及各式美酒  
罐頭牛乳稀  
結皆備 牛油  
及罐頭食物  
發客盡因以上  
各貨本公司購  
辦入口甚多  
諸君有欲採購  
者求 玉臨本  
公司面商可也  
此佈  
英一千九百零  
四年二月五號  
打里兀納實得  
力門牌第六號  
第七號伊啞紗  
直有限公司謹  
啟



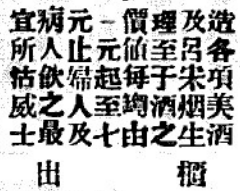






啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

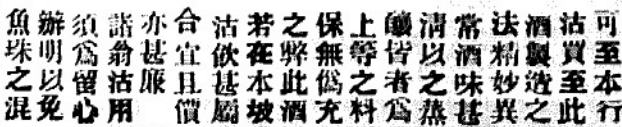
啟者本公司特字通知刻下本公司在羅  
敏申律門牌第三十四號開張即與卑燕  
奧公司隔壁附近中國總領事署面商老  
巴虱茲特延請諸貴客前來觀看各貨  
本公司可保各貨乃上等之物本公司乃



白杞萬蘭池仁酒各種均係祖家上等字號  
 由宋烟及捲烟各樣皆備本公司業此生  
 涯由一千八百八年起創諸君按  
 址玉臨爲盼此佈  
 三年八月十九號  
 義縣洽公司謹啟

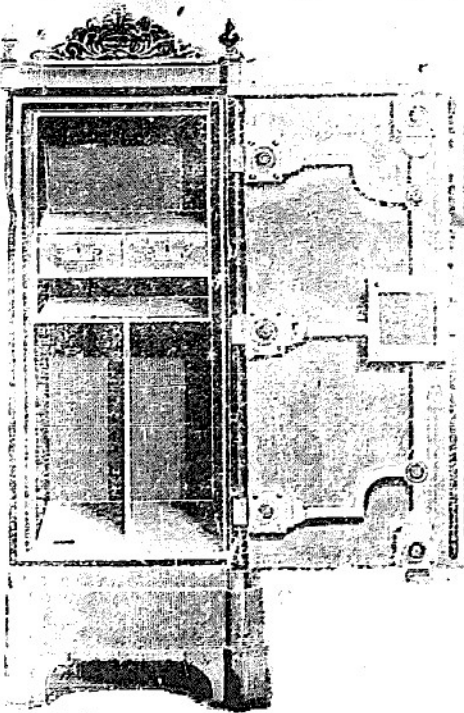
久已閱八十年之  
久而其酒有收  
存數十年方肯  
出而沽賣蓋緣  
其熱氣概已全  
消所以均深君  
沽飲者以歐洲  
帶各國之人無  
不飲喜此酒因  
其氣味清香遠  
勝於他酒故也  
此酒本行特辦  
是以來叻出售  
自此酒到叻而  
後凡沽飲者無  
不盛稱其美且  
此酒與本坡天  
氣甚屬合宜諸  
翁賜顧祈細心  
辨認紅頭庄及  
以上所列各標  
頭并有只公司  
乙拿模為憑庶  
免為魚珠之混  
膠菱惱公司

現在市上假冒者甚多以上所有各  
公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤  
大英一千九百零二年正月十三號



啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

新嘉坡膠老惱公司  
專辦祖家頂上美酒發售  
前係膠東木原庄諸君光顧認明印標



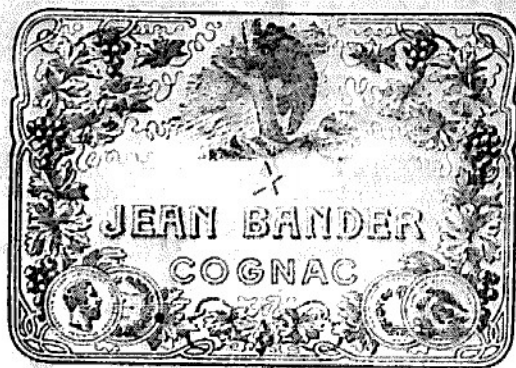
啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨真價實莫此為甚倘諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月十三號 芝蘭公司謹啟

示



頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價又相宜今因欲便眾人試飲此種伊燕魯尼之舊萬年池酒定于數月之內祇收半價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故



將標頭登報此標之上  
刊有一熊諸君有欲  
沽買者請認明標頭庶  
不致誤而本公司并非  
長久賣此最廉之價



大英一千九百零四年三月十號

代理人牙直里有限公司謹啟

諸君幸勿失此機會不為採購且此酒之味永不改變非如他標之酒久則變味此種熊標伊燕魯尼萬年池酒在以下所列之店均可

德茂公司 怡昌公司 陳大耳公司 文成公司 廷貴公司 及

各沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請 玉臨本公司可也此佈

大清光緒三十年

本館新開... 諸君閱報... 本館外埠... 諸君閱報... 本館外埠... 諸君閱報...

第六千七百五十五號

叻報

D零號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本

印工各項... 諸君閱報... 本館外埠... 諸君閱報... 本館外埠... 諸君閱報...

甲辰六月廿二日

Printed and Published by See Ewe Lay 三拜禮號三月八年四零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年... 朱廣蘭啟

奏陳閩省實行警察情形摺

署理閩浙總督江西巡撫臣李興銳跪 奏為閩省設立警務局實行警察之政... 奏奉 硃批該衙